

; 9: 5 < F '8I F 7 < 'GH5 F ? 9G'; 9K ≠HH9F .

5a h`jWXY`K Ufbi b[ `ZØf`HY]`Y

C VYfZfUb\_Ybg`i bX`A ]hhY`ZfUb\_Ybg

5\_hi Y`Y`K Ufbi b[ `j cf`ghUf\_Ya `; Yk ]hhYf`]b`HY]`Yb`C VYf!`i bX`  
A ]hhY`ZfUb\_Ybg.`@YVYbg[ YZU\`f`Xi fW`'6`]hngW`U[ `i bX`k Y]hYfY  
; YZU\`fYb`" GhUmigUZY`°

BYi Y`5fh]\_Y`Y]b`Y]hi b[ .

≠`HY]`Yb`C VYfZfUb\_Ybg`i bX`A ]hhY`ZfUb\_Ybg`k i fXY`Y]bY`cZZ]n]Y`Y`  
K Ufbi b[ `j cf`ghUf\_Yb`; Yk ]hhYfb`Ui g[ Y[ YVYb`"8]YgY`9bhk ]W\_`i b[  
\Uh`5i gk ]f\_`i b[ Yb`Ui ZX]Y`G]WXYf\Y]hi bX`XUg`hÀ[ `]WXY`@YVYb`XYf`  
6Yk c\`bYf`]b`XYb`VYhfcZZYbYb`; YV]YhYb`"

<Ui dh]b\U`h

8]Y`K Ufbi b[ `k i fXY`ZØf`X]Y`?fY]gY`i bX`Gh`XhY`6Ua VYf[ ž  
6Umfi h\ž`7cVi f[ ž`9f`Ub[ Ybž`: cfW\`Y]a ž`<cZi`?fcbUWž  
?i`a VUWž`@]W`hYbZY`g`i bX`BYi ghUXh`U`X`"5]gW!6UX`K ]bXg\Y]a  
Ui g[ YgdfcWYb`"8]Y`NY]hgdUbbY`XYf`K Ufbi b[ `YfghfYW\_hig]W`j cb  
GUa ghU[ ž`XYb`\*"'&`&(`ž`i a`%`.( )`i \`f`V]g`j cfUi gg]W`h]W  
%)`.\$`\$`i \`f`XYggY`VYb`HU[ Yg`"8]Yg`k Uf`Y]bY`A U»bU\`a Y`XYg  
8Yi hgW`Yb`K YhhYfX]YbghYgž`i a`X]Y`6Yj Ò`\_Yfi b[ `ZfØ\`nY]h[ `ØVYf`  
dchYbn]Y`Y`; YZU\`fYb`ni`]bZcfa`]YfYb`"

9g`VYghY`h`X]Y`; YZU\`f`j cb`ghUf\_Yb`; Yk ]hhYfb`XYf`Ghi ZY`&`j cb`(`ž  
X]Y`j YfgW`]YXYbY`F]g]\_Yb`a`h]ig]W`Vf]b[ Yb`"8Uni`i[ Y\`ØfYb`i bhYf`  
UbXYfYa`'6`]hngW`U[ `f@YVYbg[ YZU\`fLž`j YfY]bnY`hi a`ghØfnYbXY`  
6Ài a`Yž`\YfUVghØfnYbXY`; Y[ Ybgh`AbXYž`fUgW`Y`, VYfZi hi b[ Yb`j cb  
GhfU»Yb`i bX`i bhYfZØ\`fi b[ Ybž`5ei Ud`Ub]b[ `gck ]Y`<U[ Y`gW`U[ "  
8]YgY`dchYbn]Y`Yb`; YZU\`fYb`YfZcfXYfb`Y]bY`Yf\`Ø`hY`

K UWgUa \_Y]h'gY]hYbg'XYf'6Yk c\bYf' ]b'XYb'VYhfcZZYbYb  
F Y[ ]cbYb"

9g' ]gh'k ]W h][ ž'XYb'<UbX'i b[ gYa dZY\`i b[ Yb'XYg'8Yi hgWXYb  
K YhhYfX]YbghYg'ni `Zc`[ Ybž'i a `X]Y'G]WXYf\Y]h'U`Yf'9]bk c\bYf'ni  
[ Yk Å\`f`Y]ghYb" `8YhU]`YfhY' ðZcfa Uh]cbYb'i bX'i dXUH'g'ni f  
U\_hi Y`Yb'K Ufbg]hi Uh]cb'g]bX'Ui Z'XYf'K YVg]hY'XYg'8Yi hgWXYb  
K YhhYfX]YbghYg'j YfZØ[ VUf"

5VgW`i gg.

8]Y'fYW hny]h][ Y'K Ufbi b[ 'j cf'ghUf\_Yb'; Yk ]hhYfb' ]b'HY]'Yb  
C VYfZfUb\_Ybg'i bX'A ]hhY`ZfUb\_Ybg'nY][ hž'k ]Y'k ]W h][ `Y]bY  
Ub[ Ya YggYbY'J cfVYfY]hi b[ `Ui ZYI hfYa Y'K YhhYfYfY][ b]ggY' ]gh"  
8i fW`Y]bY`ZfØ\`nY]h][ Y' ðZcfa Uh]cb'i bX'5i Z\_`Åfi b[ ` \_ÒbbYb  
dchYbn]Y`Y'F ]g]\_Yb'a ]b]a ]Yfhi bX'X]Y'G]WXYf\Y]h'XYf'6Yj Ò`\_Yfi b[  
[ Yk Å\`f`Y]ghYh'k YfXYb" `K ]f'Ya dZY\`Yb'U`Yb'6Yk c\bYfb' ]b'XYb  
VYhfcZZYbYb'; YV]YhYbž'X]Y'K Ufb\ ]bk Y]gY'ni `VYUW hYb'i bX'g]W  
Ui Z'a Ò[ `]WY'; YZU\`fYb'j cfni VYfY]hYb" ` **B 5**;

8YhU]`g

6Ygi WXYb'G]Y'i bg'Ui Z. `b!U[ "XY